

Priekšmets

Pirmkārt, prasība atcelt Komisijas lēmumu, kas esot iekļauts Komisijas 2011. gada 7. decembra vēstulē (lieta COMP/39.579 — Mājsaimniecības mazgāšanas līdzekļi — un lieta 09/0007 F), ar kuru tā noraidīja prasītāju lūgumu, lai Konkurences iestādei (Francija) saistībā ar lietu 09/0007 F, kas attiecas uz mazgāšanas līdzekļu nozari Francijā, nosūtītu vairākus dokumentus, kas iesniegti lietā COMP/39.579, un, otrkārt, prasība, lai Vispārējā tiesa uzdotu Komisijai atļaut prasītājiem norādīt uz attiecīgajiem dokumentiem procedūrā Konkurences iestādē vai kompetentā Francijas tiesā saistībā ar prasību, kas celta par tās lēmumu, un īstenotu jebkuru citu atbilstošu pasākumu

Rezolutīvā daļa:

- 1) prasību noraidīt;
- 2) nav jālemj par Unilever PLC un Unilever NV pieteikumu par iestāšanos lietā;
- 3) Henkel AG & Co. KGaA un Henkel France sedz savus, kā arī atļūdzina Eiropas Komisijas tiesāšanās izdevumus.

(¹) OV C 98, 31.3.2012.

Vispārējās tiesas priekšsēdētāja 2013. gada 11. marta rīkojums — Elan/Komisija

(Lieta T-27/13 R)

(Pagaidu noregulējums — Valsts atbalsts — Lēmums, ar kuru atbalsts ir atzīts par nesaderīgu ar iekšējo tirgu un ir uzdots to atgūt no saņēmēja — Pieteikums par izpildes apturēšanu — Steidzamības neesamība)

(2013/C 129/42)

Tiesvedības valoda — slovēņu

Lietas dalībnieki

Prasītāja: Elan, proizvodnja športnih izdelkov, d.o.o. (Begunje na Gorenjskem, Slovēnija) (pārstāvis — P. Pensa, advokāts)

Atbildētāja: Eiropas Komisija (pārstāvji — É. Gippini Fournier, T. Maxian Rusche un M. Kocjan)

Priekšmets

Pieteikums par Komisijas 2012. gada 19. septembra Lēmuma C(2012) 6345, galīgā redakcija, saistībā ar uzņēmuma Elan d.o.o. labā īstenotajiem pasākumiem ((SA.26379 (C 13/2010) (ex NN 17/2010)) izpildes apturēšanu

Rezolutīvā daļa:

- 1) pieteikumu par pagaidu noregulējumu noraidīt;

- 2) lēmuma par tiesāšanās izdevumiem pieņemšanu atlikt.

Vispārējās tiesas priekšsēdētāja 2013. gada 11. marta rīkojums — Calestep/ECHA

(Lieta T-89/13 R)

(Pagaidu noregulējums — Maksājumi, kas jāmaksā ECHA — Mazajiem uzņēmumiem piešķirtās maksājumu atlaides — Pārbaude, ko ECHA veic attiecībā uz paziņojumu par uzņēmuma izmēru — Lēmums, ar kuru uzdots atgūt pilnā apmērā maksājamās summas nesāņemto starpību — Pieteikums par izpildes apturēšanu — Formas prasību neievērošana — Nepieņemamība)

(2013/C 129/43)

Tiesvedības valoda — spāņu

Lietas dalībnieki

Prasītāja: Calestep, SL (Estepa, Spānija) (pārstāvis — E. Cabezas Mateos, advokāts)

Atbildētāja: Eiropas Ķīmikāliju aģentūra (ECHA) (pārstāvji — M. Heikkilä, A. Iber un C. Jacquet)

Priekšmets

Pieteikums apturēt maksājuma atgādinājumus, kurus prasītājai 2013. gada 23. janvārī un 8. februārī nosūtījusi ECHA, pamatojoties uz to, ka prasītāja neatbilst nosacījumiem, lai saņemtu mazajiem uzņēmumiem paredzēto maksājuma atlaidi

Rezolutīvā daļa:

- 1) pieteikumu par pagaidu noregulējumu noraidīt;
- 2) lēmuma par tiesāšanās izdevumiem pieņemšanu atlikt.

Apelācijas sūdzība, ko par Civildienesta tiesas 2012. gada 11. decembra spriedumu lietā F-122/10 Cocchi un Falcione/Komisija 2013. gada 19. februārī iesniedza Eiropas Komisija

(Lieta T-103/13 P)

(2013/C 129/44)

Tiesvedības valoda — franču

Lietas dalībnieki

Apelācijas sūdzības iesniedzēja: Eiropas Komisija (pārstāvji — G. Gattinara un D. Martin)